

GUOWANGDEKUNAO

国王的苦恼

[芬兰] 佚名 著 张春英 编译

金色童年图画书系

吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位

金色童年图画书系

国王的苦恼

[芬兰]佚名 著 张春英 编译





图书在版编目 (C I P) 数据

国王的苦恼 / (芬) 佚名著 ; 张春英编译. — 长春:
吉林出版集团股份有限公司, 2016. 1
(金色童年图画书系)
ISBN 978-7-5581-0432-9

I. ①国… II. ①佚… ②张… III. ①儿童文学—民间故事—芬兰 IV. ①I531.85

中国版本图书馆CIP数据核字 (2016) 第031257号

国王的苦恼

GUOWANG DE KUNAO

著 者 [芬兰] 佚名
编 译 张春英
策 划 祖 航
责任编辑 李 娇 祖 航
设计制作 长春圣在动漫学校
开 本 889mm×1194mm 1/20
字 数 2千字
印 张 1.6
定 价 19.80元
版 次 2016年1月第1版
印 次 2016年1月第1次印刷
印 刷 三河市燕春印务有限公司

出 版 吉林出版集团股份有限公司
发 行 吉林出版集团股份有限公司
地 址 长春市绿园区泰来街1825号
电 话 总编办: 0431-88029858
发行部: 0431-88029836
邮 编 130011

书 号 ISBN 978-7-5581-0432-9

版权所有 翻印必究

金色童年图画书系

国王的苦恼

[芬兰]佚名 著 张春英 编译





xiōng dì sān rén lǎo dà féi pàng hān hòu lǎo èr shòu gāo zì
兄弟三人，老大肥胖憨厚，老二瘦高自
sī lǎo sān gè er xiǎo shàn liáng rén chēng xiǎo gè er
私，老三个儿小善良，人称小个儿。





lín guó wánggōng qiánzhǎng zhe yī kē dà shù dǎng zhù le yáng
邻国王宫前长着一棵大树，挡住了阳
guāng gōngzhōng chī shuǐ kùn nán suǒ yǒu de jǐng dōu dǎ bù chū shuǐ
光，宫中吃水困难，所有的井都打不出水，
guó wáng wèi cǐ shí fēn kǔ nǎo
国王为此十分苦恼。







guó wáng tiē chū gào shì shuō shuí néng kǎn diào dà shù jiù shǎng
国王贴出告示，说谁能砍掉大树，就赏
huáng jīn sān dài shuí néng wā chū shuǐ jǐng jiù bǎ gōng zhǔ jià gěi
黄金三袋，谁能挖出水井，就把公主嫁给
tā sān xiōng dì jué dìng qù pèng pèng yùn qì
他。三兄弟决定去碰碰运气。

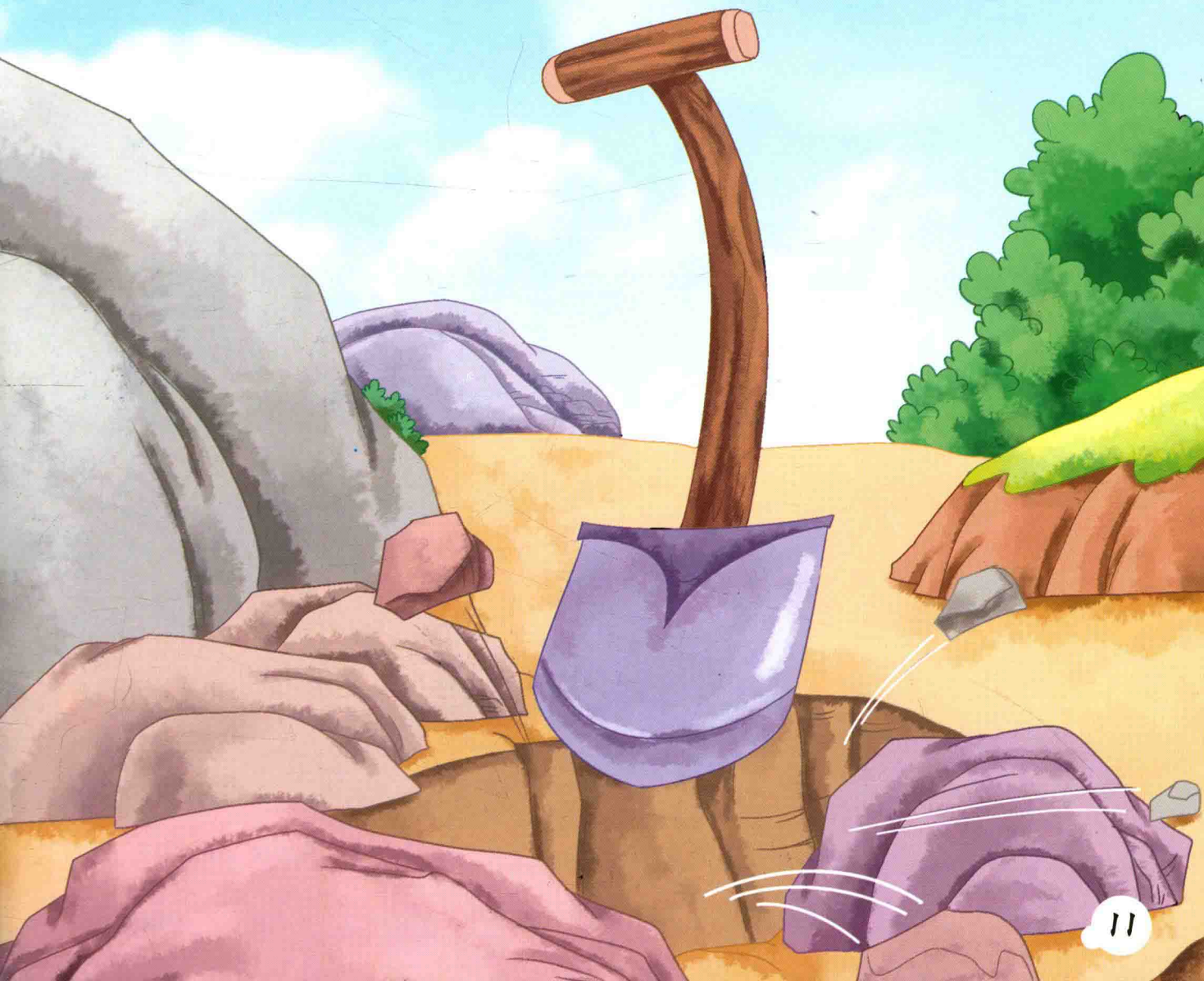
sān xiōng dì yī qǐ gǎn wǎng lín guó tú zhōng tīng jiàn kǎn shù
三兄弟一起赶往邻国，途中听见砍树
de shēng yīn xiǎo gè er jué dìng qù kàn kan jié guǒ fā xiàn yī bǎ
的声音，小个儿决定去看看，结果发现一把
shén qí de fǔ zǐ zhèng zài zì jǐ kǎn shù
神奇的斧子正在自己砍树。







xiǎo gè er bǎ fǔ zǐ fàng jìn bēi bāo qù zhuī gǎn liǎng gè
小个儿把斧子放进背包，去追赶两个
gē ge lù shàng yòu kàn jiàn yī bǎ tiě qiāo zì jǐ zhèng zài wā yán
哥哥，路上又看见一把铁锹自己正在挖岩
shí tā ná qǐ tiě qiāo tiě qiāo lì kè biàn xiǎo le
石，他拿起铁锹，铁锹立刻变小了。





xiǎo gè er bǎ tiě qiāo fàng jìn bēi bāo zhuī shàng gē ge sān
小个儿把铁锹放进背包，追上哥哥，三
rén jì xù gǎn lù tā men lái dào yī tiáo qīng chè de xiǎo hé biān
人继续赶路。他们来到一条清澈的小河边，
yú ér zài shuǐ zhōng kuài de yóu zhe
鱼儿在水中欢快地游着。



xiǎo gè er sù hé ér shàng lái dào shān dǐng fā xiàn le yī
小个儿溯河而上，来到山顶，发现了一
méi shén qí de hé tao hé shuǐ zhèng shì cóng zhè méi hé tao li liú
枚神奇的核桃，河水正是从这枚核桃里流
chu lai de
出来的。

